

Välfnärdsnämnden

TID 09.06.2021 kl. 18:00 - 20:41

PLATS Teams-möte

NÄRVARANDE	Karlsson Håkan	ordförande	
	Lappalainen Kalevi	viceordförande	
	Björkman-Nystén Nina	ledamot	
	Turku Roger	ersättare	
	Kähärä Erika	ledamot	anslöt sig till mötet kl.18.17
	Nurkkala Kirsi	ledamot	
	Haverinen Katri	ersättare	Pekkolas ersättare
	Rossi Reeta	ledamot	
	Söderholm Li-Lo	ledamot	
	Väkevä Antti	ledamot	
ÖVRIGA	Liljestrand Tom	stadst. ordförande	
	Karvonen Juha	stadsst. repr.	
	Yrjölä Ville	ungd.fullm. repr.	
	Eriksson Leif	chef för kultur- och fritidsväs.	
	Kinnunen Kirsi	dir. för centr. för bildn. och välfärd	
	Häkkinen Tapani	bibliotekschef	§§ 67-70
	Laaksonen Jaana	projektkoordinator	§§ 67-70
	Åminne Tuula	koordinator, specialklasslärare	§§ 67-71
FRÅNVARANDE	Eriksson Mats	ledamot	
	Laiho Pasi	ledamot	
	Pekkola Janne	ledamot	
	Möller Elis	ungd.fullm. repr.	

UNDERSKRIFTER Ordförande Sekreterare

Håkan Karlsson

Leif Eriksson

BEHANDLADE ÄREND. 67 - 77

JUSTERING AV Elektroniskt i Lovisa
PROTOKOLLET

Kirsi Nurkkala

Roger Turku

PROTOKOLLET TILL
PÅSEENDE

På Lovisa stads elektroniska anslagstavla

Protokollsutdragets
riktighet intygar

Lovisa

Välståndsnämnden

FÖRTECKNING ÖVER BEHANDLADE ÄRENDEN

§		Sida
67	Mötets laglighet och beslutförhet	4
68	Protokolljusterare	5
69	Godkännande av föredragningslistan	6
70	Utvecklingsmöjligheter för biblioteken i Lovisa	7
71	Aktuellt om verksamhetsmodellen en barnvänlig kommun -	8
72	Att ge ett utlåtande om Valkoms och dess närområdens delgeneralplan	10
73	Program för konst	14
74	Projektunderstöd till kulturverksamhet 2021	15
75	Tjänsteinnehavarbeslut	17
76	Övriga ärenden	18
77	Avslutande av möte	19

Välfärdsnämnden

§ 67

09.06.2021

Mötets laglighet och beslutförhet

VFN § 67

Beslut: Mötet konstaterades lagenligt sammankallat och beslutfört.

Välfärdsnämnden

§ 68

09.06.2021

Protokolljusterare

VFN § 68

Beslut: Till protokolljusterare valdes Kirsi Nurkkala och Roger Turku.

Godkännande av föredragningslistan

VFN § 69

Förslag: Ärendelistan som delats ut med möteskallelsen godkänns som föredragningslista för mötet.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välståndsnämnden

§ 70

09.06.2021

Utvecklingsmöjligheter för biblioteken i Lovisa

542/01.01.00/2021

VFN § 70

Beredning och föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn. 0440 555 250.

Bibliotekschefen i Lovisa Tapani Häkkinen och projektkoordinator Jaana Laaksonen presenterar på mötet bibliotekstjänsterna i Lovisa och olika möjligheter hur servicen kunde arrangeras.

Förslag: Välståndsnämnden antecknar på mötet presenterat för kännedom.

Behandling:

Kirsi Nurkkala föreslog en tilläggsresurs på två personer till biblioteken. Li-Lo Söderholm, Katri Haverinen och Kalevi Lappalainen understödde förslaget.

Nina Björkman-Nystén ansåg att personal behövs till biblioteken både för demokrati aspektens skull och för att befrämja läskunskapen.

Stadsstyrelsens ordförande Tom Liljestränd berättade att det kommer att vara svårt att få budgeten i balans de närmaste åren och att verksamheten borde effektiveras.

Ledamot Erika Kähärä anslöt sig till mötet kl. 18.17.

Beslut: Välståndsnämnden antecknade presentationen för kännedom.

I välståndsnämndens budgetförslag och dess personalplan för år 2022 ökas bibliotekens personalresurs med två personer.

Tapani Häkkinen och Jaana Laaksonen avlägsnade sig före beslutsfattandet kl. 18.55 från mötet .

Aktuellt om verksamhetsmodellen en barnvänlig kommun -

VFN § 71

Beredning: koordinator Tuula Äminne.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd.

Kirsi Kinnunen tfn. 0440 555 250.

Lovisa stad deltar med stadsfullmäktiges beslut 21.11.2018 § 131 i utvecklingsarbetet för verksamhetsmodellen Barnvänlig kommun. Det handlar om kontinuerligt utvecklingsarbete. Modellen hjälper kommunerna att främja genomförandet av FN:n konvention om barnets rättigheter. Verksamhet i enlighet med modellen berör hela kommunen. Kommunens alla sektorer deltar i utvecklingsarbetet.

Modellen i sig är en tvåårig process. Det första året av utvecklingsperioden fokuserar på planering och det andra året är reserverat för genomförandet av verksamhetsplanen.

Den utsedda koordineringsgruppen deltog i en inledande utbildningsdag, som ordnades av UNICEF 5.11.2020. Kommunen skulle redan före hösten 2020 utse en koordinator för modellen Den barnvänliga kommunen. Till Lovisa stads koordinator från och med 1.9.2020 utsågs Kirsi Kinnunen (direktör för centralen för bildning och välfärd). Enligt stadsdirektörens tjänsteinnehavarbeslut fungerar specialklasslärare Tuula Äminne fr.o.m. 1.4.2021 vid sidan om sitt eget arbete som den andra koordinatören för modellen Den barnvänliga kommunen i Lovisa.

Utifrån informationen som erhållits i den inledande kartläggningen definierar koordineringsgruppen utvecklingsarbetets mål och gör tillsammans med barnen och ungdomarna upp en verksamhetsplan som styr genomförandet. Lovisa har utfört en förfrågning bland barn och ungdomar i åldrarna 3-18 år med hjälp av undersökningsverktyget Webropol. Frågorna har formulerats i samarbete med verksamhetsmodellens koordinationsgrupp som utsetts av Lovisa stadsstyrelse. Koordinationsgruppen innefattar representanter från stadens olika verksamhetssektorer. Både tredje sektorn och ungdomsfullmäktige är representerade i gruppen. Förfrågningen bestod av både ja / nej- och öppna frågor. Alla frågor är relaterade till trygghet och välmående. Länken till förfrågningen stängdes 14.5.2021. Också tillgängliga forsknings- och myndighetsdata, kommunens egna styrdokument och verksamhetsberättelser mm. används som en del av kartläggningen.

Genom kartläggningen samlar kommunen information om hur barnvänligheten realiserats i kommunen idag. Utifrån informationen som erhållits i den inledande kartläggningen väljer koordineringsgruppen mål och åtgärder som kommunen börjar genomföra. Enligt UNICEF kan åtgärderna vara till exempel att utveckla strukturer, ändra tillvägagångssätt eller påverka attityder. Utöver mål och åtgärder ska det framgå av verksamhetsplanen med vilken tidsplan åtgärderna utförs, vem som ansvarar för genomförandet av dem och hur uppnåendet av målen följs upp eller mäts. Koordineringsgruppen följer i samarbete med UNICEF genomförandet av åtgärderna.

Finlands UNICEFs verksamhetsmodell Barnvänlig kommun hjälper kommunerna att främja genomförandet av FN:s konvention om barnets rättigheter.

Följande eftersträvas med utvecklingsarbetet:

- Barnets rättigheter är allmänt kända på ett mångsidigare sätt
- Ärenden som berör barn och unga planeras och behandlas på ett sätt som överskrider flera sektorer.
- Kommunpolitikerna beaktar Barnets rättigheter i beslutsfattandet.
- Den interna och den externa kommunikationen blir bättre, gällande Barnets rättigheter.
- Modellen förstärker beaktandet av barnens rättigheter i kommunens olika processer inom de delområden som kommunen väljer till sina utvecklingsobjekt.
- Modellen försnabbar metodutvecklingen inom de områden som kommunen väljer till utvecklingsobjekt.
- Synligheten för ärenden som relaterar Barnets rättigheter ökar.

Koordinator Tuula Åminne presenterar det aktuella runt verksamhetsmodellen.

Föredragning: Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250.

Förslag: Välfärdsnämnden antecknar på mötet presenterat för kännedom.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Tuula Åminne avlägsnade sig från mötet före beslutsfattandet kl. 19.40.

Välfärdsnämnden

§ 72

09.06.2021

Att ge ett utlåtande om Valkoms och dess närområdets delgeneralplan

813/10.02.02/2012

VFN § 72

Beredning och föredragning: Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250.

Näringslivs- och infrastrukturnämnden har 29.4.2021 § 52 beslutit att framlägga utkasten till delgeneralplan för Valkom och dess närområden (dnr 813/10.02.02/2012) offentligt till påseende och ber om utlåtande senast 23.8.2021.

Hela materialet för planen hittas på stadens webb-sida loviisa.fi/sv/valkomdgp.

Förslag: Välfärdsnämnden ger följande utlåtande och kompletterar det vid behov på mötet:

För kommunens utveckling är det viktigt att planläggningen är aktuell och tidsenlig. Tidsenliga planer skapar förutsättningar för en god miljö och välfärd för invånarna. I planläggningen är det bra att beakta smidiga möjligheter att förverkliga service, tillgängligheten av servicen och eventuell användning av området för rekreation.

Bakgrundsmaterial: kungörelse

Behandling:

Föredragande kompletterade sitt förslag på mötet att lyda:

För kommunens utveckling är det viktigt att planläggningen är aktuell och tidsenlig. Tidsenliga planer skapar förutsättningar för en god miljö och välfärd för invånarna. I planläggningen är det bra att beakta smidiga möjligheter att förverkliga service, tillgängligheten av servicen och eventuell användning av området för rekreation.

Delgeneralplanen innehåller många goda saker bland annat utvecklande av området kring Valkom träsk. Valkom träsk kunde i framtiden fungera som ett praktfullt parkområde. Rekreativsmöjligheterna i Fantsnäs kan i framtiden utvecklas, konditionsbanan kommer att kvarstå och Frisbee-banan kan utvecklas.

En eventuell placering av en kemikalieterminal på området

påverkar befolkningens levnadsvillkor och områdets trivsamt. Byggskedets trafik (vibration, buller, damm) och hur trafikens leds minskar välbefinnandet hos befolkningen. Extra uppmärksamhet bör fästas vid att minska olägenheterna. En olägenhet är att Kemikalieterminalen syns i landskapet, dess påverkan i miljön är obestridbar. Människornas hälsa och välfärd kan påverkas till det sämre vid rädsla för eventuella olycksfall och störningssituationer. Denna olägenhet kan lindras med en god information och växelverkan. Välfärdsnämnden önskar fästa extra uppmärksamhet på att lindra nackdelarna, växelverkan samt utvärdering av betydelsen samt jämförelse av effekterna.

Kirsi Nurkkala gav på mötet följande motförslag:

1. Området för Valkomtriangeln ska användas i enlighet med bestämmelserna i detaljplanen för sk. Valkomtriangeln som stadsfullmäktige godkänt (14.12.2011 § 109). Det har inte framförts några vägande allmänna behov för att motivera den ändring av områdets användningsändamål (till EV-LS- eller LS-1-områden) som strider mot bestämmelserna i den gällande detaljplanen (AO-, AK- och VL-områden) och som föreslagits i utkastet till delgeneralplanen (alternativen 1 och 2). Den mycket betydande olägenhet som ändringen medför för enskilda intressen är större än den nytta som ändringen medför för allmänna intressen. Alternativen 1 och 2 i utkastet till delgeneralplanen ska rättas så att de motsvarar den detaljplan för Valkomtriangeln som vunnit laga kraft och bestämmelserna i planen.

2. Principen för Sevesodirektivet 2012/18/EU som gäller de största industrianläggningarna är att farliga anläggningar placeras separat från övrig verksamhet. Anläggningar med risken för fara för allvarliga olyckshändelser borde därmed placeras i industrimiljön eller tillräckligt långt från bebyggda områden. Den omtalade kemikalieterminalen skulle placeras på T-kem-området som ligger väldigt nära de bebyggda områdena.

Att de bebyggda områdena ligger inom kemikalieterminalens skyddszon hindrar och begränsar väsentligt användning och byggande av Valkomområdet i fortsättningen. Placeringen av kemikalieterminalen i den omedelbara närheten av bostadsområdet förstör redan i sig områdets förutsättningar för en bra livsmiljö och försvårar främjandet av den ekologiskt, ekonomiskt, socialt och kulturellt hållbara utvecklingen av Valkomområdet. Den mycket betydande olägenhet som placeringen medför för enskilda intressen är större än den nytta som placeringen medför för allmänna intressen. Således ska planbeteckningen T-kem i utkastet till delgeneralplanen (alternativen 1 och 2) strykas från planen eftersom den strider mot det ovannämnda Sevesodirektivet.

3. I alternativen till utkastet till delgeneralplanen (alternativen 1 och 2) har föreslagits att AP-området som gränsar till området

mellan Sandåsvägen och motionsbanan i Valkom ska strykas från planen och anvisas som område för idrotts- och rekreationsanläggningar (VU). Området med motionsbanor och skogsstigar används flitigt i rekreationssyfte. På så sätt skulle AP-beteckningen i delgeneralplanen betydligt försvaga kvaliteten på invånarnas livsmiljö. I Lovisa stad finns det redan tillräckligt med planlagda och till stor del obebyggda AP-områden, så det finns inget behov att planlägga flera nya AP-områden.

Antti Väkevä understödde Nurkkalas förslag. Väkevä berättade att nio skyddade byggnader håller på att bli under hamnområdet.

Roger Turku berättade att det för närvarande finns två förslag till detaljplan. I det första kvarstår hamnen i nuvarande storlek och i den andra ansluts Estlands triangeln till hamnen. Kemikalielagret är möjlig i båda alternativen.

För tillfället går det inte att veta om det är juridiskt möjligt att utvidga hamnområdet på skyddsobjekt.

Välståndsnämnden röstade så att de som understödde föredragandes grundförslag med på mötet givna komplettering röstade JA och de som understödde Kirsi Nurkkalas motförslag röstade NEJ.

Röstningsresultat

JA 4 röster (NB-N, KH, L-LS, HK), NEJ 4 röster (KL, KN, RR, AV), tomta röster 2 (RT, EK). Då röstningsresultatet slutade jämt 4-4 avgjorde ordförandes (HK) röst.

Beslut: För kommunens utveckling är det viktigt att planläggningen är aktuell och tidsenlig. Tidsenliga planer skapar förutsättningar för en god miljö och välfärd för invånarna. I planläggningen är det bra att beakta smidiga möjligheter att förverkliga service, tillgängligheten av servicen och eventuell användning av området för rekreation.

Delgeneralplanen innehåller många goda saker bland annat utvecklande av området kring Valkom träsk. Valkom träsk kunde i framtiden fungera som ett praktfullt parkområde. Rekreativsmöjligheterna i Fantsnäs kan i framtiden utvecklas, konditionsbanan kommer att kvarstå och Frisbee-banan kan utvecklas.

En eventuell placering av en kemikalieterminal på området påverkar befolkningens levnadsvillkor och områdets trivsamt. Byggskedets trafik (vibration, buller, damm) och hur trafikens leds minskar välbefinnandet hos befolkningen. Extra uppmärksamhet bör fästas vid att minska olägenheterna. En olägenhet är att Kemikalieterminalen syns i landskapet, dess påverkan i miljön är obestridbar. Människornas hälsa och välfärd kan påverkas till det

sämre vid rädsla för eventuella olycksfall och störningssituationer. Denna olägenhet kan lindras med en god information och växelverkan. Valfärdsnämnden önskar fästa extra uppmärksamhet på att lindra nackdelarna, växelverkan samt utvärdering av betydelsen samt jämförelse av effekterna.

Antti Väkevä och Kirsi Nurkkala lämnade in avvikande åsikter i ärendet.

Antti Väkevä avlägsnade sig från mötet kl. 20.21.

Välfärdsnämnden

§ 73

09.06.2021

Program för konst

544/12.03.03/2021

VFN § 73

Beredning och föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn. 0440 555 250.

Bostadsmässan i Lovisa ordnas 2023 på Drottningstranden, på det nya bostadsområdet som byggs mellan Lovisaviken och Skärgårdsvägen. Konstens betydelse som en del i byggandet av staden är värt att diskutera. Modell kan exempelvis fås från Borgå. (<https://www.porvoo.fi/avoin-portfoliohaku/porvoon-jokirannan-teoskokonaisuus>)

I Borgå stads program för konst för staden fram möjliga områden för konst samt utser topprojekt för de områden och ställen där man specifikt vill placera konst.

Förslag: Välfärdsnämnden diskuterar behovet av ett program för konst.

Behandling:

Li-Lo Söderholm sade att konsten har glömts bort i Lovisa stads byggnadsprojekt. Det skulle vara bra att få ett dokument som skulle påminna om konstens betydelse. Nina Björkman-Nystén ansåg att det är viktigt att få ett konstprogram. Konsten bör beaktas i planeringen av Drottningstranden.

Beslut: Välfärdsnämnden ansåg att ett förslag till konstprogram bör beredas.

Välfrädsnämnden	§ 61	11.05.2021
Välfrädsnämnden	§ 74	09.06.2021

Projektunderstöd till kulturverksamhet 2021

267/02.05.01/2021

VFN § 61

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tf. 040 5684 138.

Välfrädsnämnden godkände vid sitt möte 10.2 2021 (§ 19) principerna för beviljande av kulturbidrag 2021. Enligt beslutet delas understöden enligt följande:

- 33.000 € delas ut på våren som verksamhetsunderstöd till föreningar samt som projektbidrag.
- 3.700 € delas ut på hösten som särskilt bidrag för projekt som äger rum under slutet av pågående år och början av nästa år.

Verksamhetsunderstöd till kulturföreningar kunde sökas fram till den 31.3.2021. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen.

Inom utsatt tid inlämnades sammanlagt 52 ansökningar, 28 gällande verksamhetsunderstöd och 24 gällande projektbidrag.

Sammanlagt ansökte kulturföreningarna om 37.690 € i verksamhetsunderstöd med ansökningssumman för projektbidrag var 41.220 €.

Beredningen följer direktiven som är fastställda av välfrädsnämnden.

Bilaga 7: Projektunderstöd för kulturverksamhet 2021.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn.0440 555 250.

Förslag: Välfrädsnämnden beviljar 12.400 € i projektunderstöd för kulturverksamhet enligt förslaget i bilagan.

Behandling:

Marjo Vuokko anmälde jäv före behandlingen av ärendet och kopplade bort sig från mötet under behandlingen av ärendet.

Beslut: Välfrädsnämnden beviljar 12.400 € i projektunderstöd för kulturverksamhet

Aitokari Vesa 300 €, Bergman Rita 300 €, Björkqvist Anu-Irene 300 €, Free Okapi-yhdistys 600 €, Hagelin Maria Elina 800 €, Katz Kalle 600 €, Konttinen Lisbeth 200 € + 500 €, Lahti Tiia-Riitta 1.000 €, Loviisan Karjalaiset 500 €, Lovisa kultur- och miljörörelse 700 €, Loviisanseudun tanssiopisto ja sirkuskoulun kannatusyhdistys 1.200 €, Lovisa Konstcentrum Almska Gården 600 €, Maldarizzi Flavia 600 €, Mieskolainen Elina 300 €, Putrino Fabio 1.000 €, Putrino Sebastino 200 €, Starck Kjell - Honkatonk-yhtye 300 €, Varoma Linda 300 €, Wiklund Nina & Hakkarainen Sini 900 €.

Liljendal uf beviljas 400 € ifall det ordnas en Liljendal revy 2021 och Teatteriyhdistys Ruukki beviljas 800 € ifall sommartheater planerna för 2021 förverkligas.

VFN § 74

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson
tfn. 040 568 4138

Pernå Folkdansare ansökte inom utsatt tid 2021 om projektunderstöd. Ansökan hade blivit borta från behandlingen av understöden. Pernå Folkdansare anhåller om understöd för att arrangera en veckoslutskurs i folkdans för barn i lågstadieåldern.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd
Kirsi Kinnunen tfn. 0440 555 250.

Förslag: Välfärdsnämnden beviljar 300 € i projektunderstöd till föreningen Pernå Folkdansare.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfärdsnämnden

§ 75

09.06.2021

Tjänsteinnehavarbeslut

VFN § 75

Beredning: chefen för kultur och fritidsväsendet Leif Eriksson och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Följande tjänsteinnehavare har lämnat in beslutsförteckning över fattade beslut:

Chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson
- Förvaltningsbeslut § 7 31.5.2021 (Dnr 505/12.04.01/2021)

Bilaga 1: tjänsteinnehavarbeslut

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Förslag: Välfärdsnämnden antecknar beslutet för kännedom och meddelar att den inte enligt § 92 i kommunallagen kommer att använda sin övertagningsrätt.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfärdsnämnden

§ 76

09.06.2021

Övriga ärenden

VFN § 76

Chefen för kultur- och fritidsväsendet berättade om aktuella ärenden.

- Sommarlägren är fulla och verksamheten är i full gång.
- Markhyresavtalet för Isnäs skidspår går ut i slutet av året, markägaren vill inte förlänga hyresavtalet.
- Saltursförslaget för nästa säsong är färdigt.

Förslag: Övriga ärenden antecknas för kännedom.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfärdsnämnden

§ 77

09.06.2021

Avslutande av möte

VFN § 77

Beslut: Ordförande avslutade mötet kl. 20.41.

ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE OCH BESVÄRSANVISNING

Besvärsförbud

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet, kan enligt 91 § kommunallagen rättelseyrkande inte framställas eller kommunalbesvär anföras över beslutet.

§ 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 75, 76, 77

Besvär kan inte anföras över nedan nämnda beslut, eftersom ett skriftligt rättelseyrkande enligt 89 § 1 mom kommunallagen kan framställas över beslutet:

§

Enligt annan lagstiftning kan besvär inte anföras över nedan nämnda beslut.

§ 74

Anvisning för rättelseyrkande

Den som är missnöjd med nedan nämnda beslut kan framställa ett skriftligt rättelseyrkande:

§ 74

Av rättelseyrkandet skall framgå yrkandet och vad det grundar sig på. Yrkandet skall undertecknas av den som framställer det.

Rättelseyrkande får framställas av den som ett beslut avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av kommunmedlem.

Adressen till myndigheten hos vilken rättelse yrkas är:

Välfärdsnämnden i Lovisa stad
PB 77/Karlskronabulevarden 8
07901 Lovisa

Yrkandet skall framställas inom 14 dagar från delfäendet av beslutet.
En detaljerad anvisning för rättelseyrkan bifogas protokollsutdraget.

Besvärсанvisning

I nedan nämnda beslut kan ändring sökas skriftligt genom besvär. Ändring i ett beslut med anledning av ett rättelseyrkande kan sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställt rättelseyrkandet. För behandlingen av besvär i förvaltningsdomstolen tas det ut en rättegångsavgift på 250 euro. Rättegångsavgiften tas inte ut om förvaltningsdomstolen ändrar ett överklagat beslut till förmån för ändringssökanden. Avgiften tas inte heller ut i vissa ärendegrupper och hos dem som enligt bestämmelser någon annanstans i lag är befriade från att betala avgiften. Betalningsskyldig är den som har inlett saken och avgiften tas ut separat för varje besvärsskrift. Om beslutet har ändrats med anledning av rättelseyrkandet, kan ändring i beslutet sökas genom kommunalbesvär också av den som är part eller av en kommunmedlem.

Kommunalbesvär:

§

Besvärstid 30 dagar från delfäendet av beslutet.

Besvärmyndighet:

Helsingfors förvaltningsdomstol, Bangårdsvägen 9, PB 120, 00521 Helsingfors

Förvaltningsbesvär:

§

Besvärstid 30 dagar

Besvärmyndighet:

Helsingfors förvaltningsdomstol, Bangårdsvägen 9, PB 120, 00521 Helsingfors

I besvärsskriften skall uppges

- ändringssökandens namn, boningsort, postadress och telefonnummer
- vilket beslut som överklagas
- vilka ändringar som yrkas i beslutet
- motiveringar till att beslutet bör ändras

Besvärsskriften skall undertecknas av ändringssökande själv eller av den som författat skriften. Om endast den som författat skriften undertecknar den, skall också hans namn, boningsort, postadress och telefonnummer anges.

Till besvärsskriften skall fogas

- det beslut som överklagas, i original eller som officiellt bestyrkt kopia
- intyg om den dag då beslutet delgetts eller annan utredning över när besvärstiden

Protokolljust.

har börjat

- de handlingar som ändringssökanden åberopar till stöd för sina yrkanden, om dessa inte redan tidigare har ställts till myndigheten

Besvärshandlingarna skall inlämnas till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång.

Detaljerad anvisning för rättelseyrkande/besvärsanvisning fogas till protokollsutdraget.